

<p>Informazioni sull'emissione e la durata della certificazione verde</p>	<p>Informationen zur Ausstellung und Gültigkeit des Greenpass</p>
<p>Quali sono i tempi di emissione e la durata della certificazione?</p> <p>Il tempo di emissione e la durata della Certificazione verde (Greenpass) variano a seconda della prestazione sanitaria a cui sono collegati.</p>	<p>Wie lange dauert die Ausstellung des Greenpass und wie lange ist er gültig?</p> <p>Ausstellung und Gültigkeit des Greenpass unterscheiden sich je nach Gesundheitsleistung, mit der er zusammenhängt:</p>
<p>In caso di vaccinazione:</p> <ul style="list-style-type: none"> • per la prima dose la Certificazione sarà generata entro 48 ore dopo la somministrazione, ma avrà validità a partire dal 15° giorno dalla prima dose e fino alla dose successiva; • per la dose di completamento del ciclo vaccinale primario e vaccinazione a seguito di guarigione, la Certificazione sarà generata entro 48 ore e sarà valida per 6 mesi (180 giorni) dalla data di vaccinazione (spesso la persona riceve un Authcode per il Greenpass 1/2 e dopo qualche giorno è possibile scaricare il Greenpass 1/1); • per la dose di richiamo (booster) la Certificazione sarà generata entro 48 ore e ha efficacia senza necessità di nuove vaccinazioni. Per ragioni tecniche, la sua validità è collegata alla scadenza del sigillo elettronico qualificato, che è al massimo di 18 mesi (540 giorni), trascorsi i quali, senza necessità di ulteriori dosi di richiamo, la Piattaforma Nazionale-DGC emette una nuova Certificazione verde COVID-19 con validità tecnica di ulteriori 540 giorni, dandone comunicazione all'intestatario. Viene emesso un Greenpass 3/3 se il ciclo è stato completato con due dosi di vaccino, oppure un Greenpass 2/1 se il ciclo primario è stato completato con una sola dose di vaccino. 	<p>Im Falle einer Impfung:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Für die erste Dosis wird der Greenpass innerhalb von 48 Stunden nach der Impfung ausgestellt, seine Gültigkeit beginnt aber erst mit dem 15. Tag nach der ersten Dosis und endet mit der zweiten Dosis; • Für die Dosis, mit der der primäre Impfzyklus abgeschlossen wird, und bei Impfung nach einer Genesung wird der Greenpass innerhalb von 48 Stunden ausgestellt und ist 6 Monate (180 Tage) ab dem Impfdatum gültig (oft bekommt man zuerst einen Authcode für den Greenpass 1/2 und ein paar Tage später kann man den Green Pass 1/1 herunterladen); • für die Auffrischungsdosis (Booster) wird der Greenpass innerhalb von 48 Stunden ausgestellt und gilt sofort ohne Notwendigkeit weiterer Impfungen. Aus technischen Gründen ist seine Gültigkeit an die Verfallsdauer des so genannten qualifizierten elektronischen Siegels (sigillo elettronico qualificato) geknüpft, welche höchstens 18 Monate (540 Tage) beträgt; sind diese vorbei, erstellt die nationale Plattform DGC - ohne dass eine weitere Auffrischungsimpfung notwendig ist - einen neuen Greenpass und informiert den Inhaber/die Inhaberin darüber Dieser ist noch einmal 540 Tage gültig. Wenn der Impfzyklus mit zwei Impfdosen

<ul style="list-style-type: none"> • Per soggetti immunosoppressi la dose di richiamo (booster), fatta dopo almeno 120 giorni dalla dose addizionale, che a sua volta deve essere eseguito dopo almeno 28 giorni dal ciclo completato, non genera un nuovo Greenpass, ma rimane valido quello relativo alla dose addizionale. 	<p>vollendet wurde, wird ein Greenpass 3/3 erstellt, wenn der primäre Impfzyklus mit einer einzigen Dosis abgeschlossen wurde, ein Green Pass 2/1.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Für immunsupprimierte Personen bringt die Auffrischungsimpfung (Booster), die mindestens 120 Tage nach der Zusatzdosis gemacht wird, welche ihrerseits mindestens 28 Tage nach dem abgeschlossenen Impfzyklus durchgeführt wird, keinen neuen Green Pass mit sich, sondern es bleibt jener der Zusatzdosis gültig.
<p>Nei casi di guarigione da COVID-19:</p> <ul style="list-style-type: none"> • se si è contratta l'infezione Covid-19 senza essere vaccinati, la Certificazione per guarigione sarà generata entro il giorno seguente l'emissione del certificato di guarigione e sarà valida in Unione Europea fino alla data di fine validità e in Italia 180 giorni (6 mesi) dalla data di inizio validità; • se si è contratta l'infezione Covid-19 dopo la somministrazione della prima dose di vaccino, la Certificazione per guarigione sarà generata entro il giorno seguente l'emissione del certificato di guarigione e sarà valida in Unione Europea fino alla data di fine validità e in Italia 180 giorni (6 mesi) dalla data di inizio validità; • se si è contratta l'infezione Covid-19 dopo almeno 14 giorni dalla somministrazione della prima dose di vaccino, il ciclo primario della vaccinazione risulta essere completato e verrà emesso un Greenpass 1/1. Se si è contratta l'infezione Covid-19 entro 14 giorni dalla somministrazione della prima dose di vaccino, la vaccinazione non ha sviluppato la sua efficacia e viene emesso solamente un Greenpass da guarigione. • se si è contratta l'infezione Covid-19 dopo il completamento del ciclo vaccinale primario la Certificazione di guarigione è generata entro il giorno seguente al giorno di fine isolamento. La durata di questa Certificazione verde COVID-19 per 	<p>Bei Genesung von COVID-19:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Für diejenigen, die ohne vorherige Impfung an Covid-19 erkrankt sind, wird der Greenpass innerhalb des Tages nach Ausstellung des Genesungsnachweises ausgestellt. Er gilt in der Europäischen Union bis zum Verfallsdatum und in Italien 180 Tage (6 Monate) ab Beginn der Gültigkeit; • Für diejenigen, die nach der ersten Impfdosis an Covid-19 erkrankt sind, wird der Greenpass innerhalb des Tages nach Ausstellung des Genesungsnachweises ausgestellt. Er gilt in der Europäischen Union bis zum Verfallsdatum und in Italien 180 Tage (6 Monate) ab Beginn der Gültigkeit. Wenn man mindestens 14 Tage nach der ersten Impfdosis an Covid-19 erkrankt ist, gilt der primäre Impfzyklus als abgeschlossen und man erhält einen Greenpass 1/1. Wenn man innerhalb von 14 Tagen nach der ersten Impfdosis an Covid-19 erkrankt, hat die Impfung noch nicht gewirkt und es wird nur ein Genesenen-Greenpass ausgestellt. • Wenn man nach dem abgeschlossenen primären Impfzyklus an Covid-19 erkrankt, wird innerhalb des Tages nach Ende der Isolation der Genesenen-Greenpass ausgestellt. Dieser Greenpass für Genesung von COVID-19 nach Impfung gilt in der Europäischen Union bis zum Ende der Gültigkeitsdauer und in Italien

<p>guarigione post vaccinazione sarà valida in Unione Europea fino alla data di fine validità e in Italia dalla data di inizio validità; la vaccinazione di richiamo per chi è soggetto alla vaccinazione obbligatoria deve essere eseguita dopo 90 giorni dalla data della prima positività;</p> <ul style="list-style-type: none"> • se si è contratta l'infezione Covid-19 dopo la dose di richiamo (booster) fatto almeno 120 giorni dopo il ciclo primario di vaccinazione e non prima del 13/09/2021*, la Certificazione di guarigione è generata entro il giorno seguente al giorno di fine isolamento. La durata di questa Certificazione verde COVID-19 per guarigione post vaccinazione sarà valida in Unione Europea fino alla data di fine validità e in Italia dalla data di inizio validità senza necessità di ulteriori dosi di richiamo. <p><i>*Comunicazione del Ministero della salute del 18/02/2022</i></p>	<p>ab dem Datum des Gültigkeitsbeginns; die Auffrischungsimpfung für jene Personen, die der Pflichtimpfung unterliegen, muss nach 90 Tagen ab Feststellung der Positivität erfolgen.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Wenn man nach der Auffrischungsimpfung (Booster), die mindestens 120 Tage nach dem primären Impfzyklus und nicht vor dem 13.09.2021* durchgeführt wurde, an Covid-19 erkrankt, wird der Genesenen-Greenpass innerhalb des Tages nach Ende der Isolation ausgestellt. Dieser Greenpass für Genesung nach COVID-19 und nach Impfung gilt in der Europäischen Union bis zum Ende der Gültigkeitsdauer und in Italien ab dem Datum des Gültigkeitsbeginns ohne Notwendigkeit von weiteren Auffrischungsimpfungen. <p><i>*Mitteilung des Gesundheitsministeriums vom 18.02.2022</i></p>
<p>Nei casi di tampone negativo la Certificazione sarà generata in poche ore e avrà validità di:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 48 ore dall'ora del prelievo in caso di test antigenico rapido; • 72 ore dall'ora del prelievo in caso di test molecolare. <p>Si ricorda che per ogni vaccinazione, test o guarigione viene emessa una nuova Certificazione verde COVID-19 e si riceve via SMS o email un messaggio con un nuovo codice AUTHCODE per scaricarla. Se non si dovesse riceverlo può essere recuperato autonomamente su questo sito https://www.dgc.gov.it/spa/public/reqauth.</p> <p>Ogni Certificazioni verde ha un QR code che va scannerizzato con l'applicativo Verifica C-19.</p>	<p>Bei negativem Coronatest wird der Greenpass nach wenigen Stunden ausgestellt und gilt:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 48 Stunden ab Durchführung des Tests im Falle eines Antigen-Schnelltests; • 72 Stunden ab Durchführung des Tests im Falle eines PCR-Tests. <p>Für jede Impfung, Genesung oder jeden Test wird ein neuer Greenpass COVID-19 ausgestellt und man bekommt über SMS oder E-Mail eine Mitteilung mit einem neuen AUTHCODE zum Herunterladen. Wer keinen solchen erhält, kann ihn eigenständig von der Internetseite https://www.dgc.gov.it/spa/public/reqauth herunterladen.</p> <p>Jeder Greenpass hat einen QR-Code, der mittels der App Verifica C-19 gescannt werden muss.</p>